



Sajtó és Tájékoztatás

Az Európai Unió Bírósága
105/16. sz. SAJTÓKÖZLEMÉNY
Luxembourg, 2016. szeptember 21.

A C-592/14. sz. ügyben hozott ítélet
European Federation for Cosmetic Ingredients kontra Secretary of State for
Business, Innovation and Skills és társai

Az uniós jog védi az európai piacot az olyan kozmetikai termékektől, amelyek állatkísérletekben tesztelt összetevőket tartalmaznak

Ha az állatkísérleteket az Európai Unió kívül azért végezték el, hogy lehetővé tegyék a termék harmadik országokban való forgalmazását, és e kísérletek eredményét a termék biztonságosságának bizonyítására használják fel, akkor megtiltható a termék Unióban történő forgalombahozatala

A European Federation for Cosmetic Ingredients (EFfCI) egy kereskedelmi szervezet, amely a kozmetikai termékekben felhasznált összetevők gyártóit képviseli az Európai Unióban. A szervezet három tagja állatkísérleteket végzett az Unió kívül, hogy bizonyos összetevőket tartalmazó kozmetikai termékeket Japánban és Kínában el lehessen adni.

Az EFfCI a brit igazságszolgáltatáshoz fordult annak megállapítása iránt, hogy a három érintett vállalatnak kell-e büntetőjogi következményekkel számolnia, amennyiben olyan kozmetikai termékeket hoznának forgalomba a brit piacon, amelyek állatkísérletekben tesztelt összetevőket tartalmaznak.

A kozmetikai termékekről szóló rendelet¹ megtiltja az olyan termékek forgalomba hozatalát, amelyek összetevőit az e rendelet követelményeinek való megfelelés érdekében állatkísérletekben tesztelték. Az egyik ilyen követelmény az, hogy a kozmetikai terméknek biztonságosnak kell lennie az emberi egészségre, azt a vonatkozó adatok alapján biztonsági szempontból értékelni kell, és e biztonságról jelentést kell készíteni, amelyet be kell illeszteni a termékinformációs dokumentációba.

Az EFfCI úgy érvel, hogy a rendeletet nem sérti, ha az állatkísérleteket harmadik államok jogszabályi követelményeinek betartása céljából végezték. A jogvitában eljáró High Court of Justice (England & Wales), Queen's Bench Division (Administrative Court) (legfelsőbb bíróság [Anglia és Wales], Queen's Bench kollégium [közigazgatási tanács], Egyesült Királyság) ezzel kapcsolatban fordult kérdéssel a Bírósághoz.

A mai napon meghozott ítéletével a Bíróság azt vizsgálja, hogy az „a[...] rendelet követelményeinek való megfelelés érdekében” kifejezés vonatkozhat-e olyan állatkísérletekre, mint amelyeneket a jelen ügyben végeztek.

A Bíróság a rendelet célkitűzéseit figyelembe véve úgy ítéli meg, hogy a rendelet célja, hogy meghatározza a kozmetikai termékek uniós piacra jutásának feltételeit, és hogy biztosítsa az emberi egészség magas szintű védelmét, miközben az állatkísérletek megtiltása révén ügyel az állatok jólétére. Az uniós piacra jutás feltétele, hogy tiszteletben tartsák az állatkísérletek végzésének tilalmát.

E tekintetben a Bíróság megállapítja, hogy csak a kozmetikai termék biztonsági jelentésében feltüntetett állatkísérletek eredményei tekinthetők az e rendelet követelményeinek való megfelelés érdekében elvégzett kísérletekhez kapcsolódóknak. E tekintetben azonban nem releváns, hogy az

¹ A kozmetikai termékekről szóló, 2009. november 30-i 1223/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2009. L 342., 59. o.).

állatkísérletekre azért volt szükség, hogy lehetővé tegyék kozmetikai termékeknek harmadik országokban való forgalmazását.

A Bíróság továbbá tisztázza, hogy az uniós jog nem tesz különbséget aszerint, hogy az állatkísérletet hol végezték. A rendelet olyan alternatív módszerek alkalmazását kívánja előmozdítani, amelyek nem vesznek igénybe állatokat a kozmetikai termékek biztonságának biztosításához. E célkitűzés elérését jelentősen veszélyeztetné, ha az uniós jogban előírt tilalmakat meg lehetne kerülni az állatkísérletek Unión kívül való végzésével.

A Bíróság arra a megállapításra jut, hogy akkor tiltható meg az olyan kozmetikai termékek uniós piacon való forgalomba hozatala, amelyeknek bizonyos összetevőit állatkísérleteknek vetették alá az Unión kívül annak érdekében, hogy lehetővé tegyék kozmetikai termékek harmadik országokban való forgalmazását², ha az e kísérletekből származó adatokat az uniós piacon való forgalomba hozataluk érdekében az érintett termékek biztonságosságának bizonyítására használják.

EMLÉKEZTETŐ: Az előzetes döntéshozatali eljárás lehetővé teszi a tagállami bíróságok számára, hogy az előttük folyamatban lévő jogvita keretében az uniós jog értelmezésére vagy valamely uniós jogi aktus érvényességére vonatkozó kérdést terjesszenek a Bíróság elé. A Bíróság nem dönti el a tagállami bíróság előtti jogvitát. A nemzeti bíróság feladata, hogy az ügyet a Bíróság határozata alapján elbírálja. E határozat a tartalmilag hasonló kérdésben eljáró más nemzeti bíróságokat is köti.

A sajtó részére készített nem hivatalos kiadvány, amely nem köti a Bíróságot.

A kihirdetés napján az ítélet [teljes szövege](#) megtalálható a CURIA honlapon.

Sajtófelelős: Lehóczki Balázs ☎ (+352) 4303 5499

² A Bíróság pontosítja, hogy a forgalombahozatal csak akkor tilos, ha az állatkísérleteket a különböző kísérletek fokozatos megszüntetésére nyitva álló határidők lejárta után végezték el.